

# SPECIAL CODE

## WNIOSEK O „WEB SPECIAL CODE” KOD AKTYWACJI FUNKCJI SPECJALNYCH

SPECIAL CODE\_POLACCO\_GIUGNO\_2018

Do Firmy: TEXA S.p.A. Via 1 Maggio, 9 31050 Monastier di Treviso, Włochy

Działając w imieniu firmy, którą reprezentuję, składam wniosek o aktywację dostępu do specjalnych funkcji programowania, konfiguracji, regulacji i kasowania kontrolek (dalej zwane „FUNKCJE SPECJALNE”), które zawarte są w oprogramowaniu diagnostycznym TEXA, zainstalowanym w urządzeniu diagnostycznym, które zakupiłem, do których dostęp jest chroniony kodem. Oświadczam, że zapoznałem się, zrozumiałem i zgadzam się na przestrzeganie REGULAMINU sformułowanego poniżej. Zobowiązuję się do korzystania z FUNKCJI SPECJALNYCH zgodnie z zapisami wspomnianego REGULAMINU.

### FIRMA I PRAWNY PRZEDSTAWICIEL (dalej zwani „WNIOSKODAWCA”):

NAZWA FIRMY	
ADRES (ULICA)	
ADRES (kod pocztowy, miejscowość)	WOJEWÓDZTWO
IMIĘ I NAZWISKO PRZEDSTAWICIELA PRAWNEGO	
ADRES ZAMIESZKANIA (ulica)	
ADRES ZAMIESZKANIA (kod pocztowy, miejscowość)	WOJEWÓDZTWO

### URZĄDZENIE DIAGNOSTYCZNE TEXA (dalej zwane „URZĄDZENIE”):

MODEL URZĄDZENIA					
NUMER SERYJNY URZĄDZENIA					
ŚRODOWISKO ZASTOSOWANIA	CAR	TRUCK	BIKE	OHV	MARINE
	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

DATA, PIECZĄTKA FIRMY I PODPIS WNIOSKODAWCY	DATA, PIECZĄTKA I PODPIS DYSTRYBUTORA POTWIERDZAJĄCY ZGODNOŚĆ POWYŻSZYCH DANYCH
---	--

Oryginał niniejszego wniosku należy bezzwłocznie przesłać do  
TEXA POLAND\* Sp. z o.o. – ul. Brzezińska 52a, Mysłowice 41-404

\*przedstawiciela spółki TEXA SpA., Via 1 Maggio, 9 31050 Monastier di Treviso, Włochy

# SPECIAL CODE

## REGULAMIN

### 1 – OŚWIADCZENIE WNIOSKODAWCY

WNIOSKODAWCA wnioskuję o wydanie „WEB SPECIAL CODE” i z pełną odpowiedzialnością oświadczam:

- że jest świadomy, że oprogramowanie diagnostyczne będące integralną częścią URZĄDZENIA umożliwiła dostęp do specjalnych funkcji programowania, konfiguracji, regulacji i kasowania kontrolki błędów i że mają one zastosowanie w odniesieniu do elektronicznych systemów sterowania pojazdów: układ silnika, system komfortu, bezpieczeństwa oraz wspomagania (zwane dalej „FUNKCJE AUTODIAGNOSTYCZNE”), oraz, że FUNKCJE AUTODIAGNOSTYCZNE mogą mieć wpływ na zmianę zachowania podzespołów pojazdu sterowanych elektronicznie.
- że jest świadomy, że w celu wykorzystania wspomnianych FUNKCJI AUTODIAGNOSTYCZNYCH należy ściśle przestrzegać wszelkich instrukcji, procedur oraz faz opisanych w OPROGRAMOWANIACH jak i w instrukcji obsługi URZĄDZENIA.
- że jest świadomy, że korzystanie ze wspomnianych FUNKCJI AUTODIAGNOSTYCZNYCH wymaga każdorazowego uwiarygodnienia ze strony użytkownika URZĄDZENIA, aby odblokować ich działanie. Takie ponowne potwierdzenie zapobiega przypadkowemu uruchomieniu i wymusza świadomą zgodę użytkownika na zastosowanie konkretnej, wybranej FUNKCJI AUTODIAGNOSTYCZNEJ;
- że jest świadomy, iż naprawy lub wymiany elementów systemów elektronicznych pojazdu, które wymagają/dopuszczają zastosowanie FUNKCJI AUTODIAGNOSTYCZNYCH, można przeprowadzić pod warunkiem, że:
  - osoba wykonująca naprawę zaznajomiła się z konfiguracją oryginalnego elementu sterującego, który ma być wymieniony
  - typ elementu sterującego pojazdu został prawidłowo zidentyfikowany i porównany z wybraną i zastosowaną częścią zamienną;
  - pozyskane zostały od właściciela pojazdu ewentualne dane poufne, wymagane dla przeprowadzenia konkretnych procedur naprawczych;
- że jest świadomy, że w przypadku poważnie uszkodzonych sterowników elektronicznych (z których nie można pozyskać danych konfiguracyjnych wspomnianych wyżej), utraty danych przez właściciela pojazdu czy też braku pewności co do identyfikacji sterownika i dopasowania jego części zamienną wskazanej przez OPROGRAMOWANIE, czynności wymagające zastosowania FUNKCJI AUTODIAGNOSTYCZNYCH powinny zostać przeprowadzone w autoryzowanym serwisie producenta pojazdu. Tylko placówki ASO będą w stanie odzyskać lub uzyskać ponownie informacje i dane niezbędne do prawidłowego wykonania określonych powyżej czynności, w sposób precyzyjny i bezpieczny.
- że przyjmuje pełną odpowiedzialność za wykorzystanie FUNKCJI AUTODIAGNOSTYCZNYCH w tym zwłaszcza pełną odpowiedzialność za wszelkie konsekwencje związane z korzystaniem z FUNKCJI AUTODIAGNOSTYCZNYCH.
- że jest świadomy, iż niektóre FUNKCJE AUTODIAGNOSTYCZNE zawarte w NARZĘDZIACH i OPROGRAMOWANIACH dostarczanych przez TEXA S.p.A. są chronione dodatkową blokadą bezpieczeństwa. Takie funkcje określone są jako FUNKCJE SPECJALNE. Dostęp do nich wymaga od użytkownika ich aktywacji za pomocą „WEB SPECIAL CODE”, którego uzyskanie jest możliwe po złożeniu niniejszego wniosku w TEXA S.p.A.

### 2 – WYDANIE KODU

KOD „WEB SPECIAL CODE” zostanie wydany WNIOSKODAWCY przez TEXA S.p.A. zgodnie z jej własnym uznaniem, na podstawie wniosku obejmującego niniejszy Regulamin, podpisanego i przesłanego do TEXA S.p.A. W razie wątpliwości uznaje się, że złożenie przez WNIOSKODAWCĘ wniosku o wydanie WEB SPECIAL CODE oznacza zgodę i akceptację WNIOSKODAWCY na postanowienia niniejszego Regulaminu.

W chwili aktywowania FUNKCJI SPECJALNYCH, TEXA S.p.A. poinformuje WNIOSKODAWCĘ o pozytywnym rozpatrzeniu jego wniosku.

### 3 – WYKORZYSTANIE

KOD „WEB SPECIAL CODE” umożliwiła WNIOSKODAWCY korzystanie z FUNKCJI SPECJALNYCH zawartych w OPROGRAMOWANIACH. WNIOSKODAWCA jest odpowiedzialny za wszelkie skutki wykorzystania FUNKCJI SPECJALNYCH i tym samym WNIOSKODAWCA zwalnia TEXA S.p.A. z wszelkich ewentualnych roszczeń odszkodowawczych swoich oraz osób trzecich za szkody wynikłe z wykorzystania FUNKCJI SPECJALNYCH. W szczególności WNIOSKODAWCA, lub personel czy podmioty pracujące pod jego nadzorem, zgodnie z zapisami art. 1 pkt. e) niniejszego regulaminu, uzyskują możliwość samodzielnego kopiowania danych zawartych w centralkach elektronicznych pojazdów, bez konieczności kontaktowania się z ASO danych marek, wyłącznie jeśli będą posiadać właściwe kompetencje techniczne oraz umiejętności niezbędne do obsługi wybranej marki pojazdu, w oparciu o uczestnictwo w odpowiednich szkoleniach. TEXA S.p.A. nie ponosi w żadnych okolicznościach jakiegokolwiek odpowiedzialności względem WNIOSKODAWCY i/lub osób trzecich, za szkody wynikłe z niewłaściwego lub niedbałego kopiowania danych centralk przy wykorzystaniu FUNKCJI AUTODIAGNOSTYCZNYCH oraz FUNKCJI SPECJALNYCH. URZĄDZENIE dla którego uruchomione zostały FUNKCJE SPECJALNE może być wykorzystywane wyłącznie przez WNIOSKODAWCĘ lub osoby czy podmioty pracujące pod jego nadzorem. WNIOSKODAWCA ponosi pełną odpowiedzialność za działania i/lub zaniechania podmiotów i osób pracujących pod nadzorem WNIOSKODAWCY.

Korzystanie z FUNKCJI SPECJALNYCH po uzyskaniu „WEB SPECIAL CODE” jest równoznaczne ze zgodą na przestrzeganie warunków i zapisów niniejszego regulaminu.

### 4 – ZMIANA ZAPISÓW

TEXA S.p.A. zastrzega sobie prawo do zmiany postanowień niniejszego regulaminu bez wcześniejszego powiadomienia o planowanej zmianie. Powiadomienie o zmianach zapisów niniejszego regulaminu może być dokonane przez TEXA S.p.A. w dowolnej formie pisemnej, w tym również pocztą elektroniczną i wchodzi w życie z datą wskazaną w tym powiadomieniu.

### 5 – ZASADY BEZPIECZEŃSTWA

WNIOSKODAWCA jest odpowiedzialny za ochronę narzędzia dla którego został zawnioskowany i przyznany „WEB SPECIAL CODE” aktywujący FUNKCJE SPECJALNE.

WNIOSKODAWCA ma obowiązek podjąć wszelkie niezbędne kroki i działania, by zapewnić bezpieczeństwo NARZĘDZIA aktywującego FUNKCJE SPECJALNE. W przypadku jego utraty lub kradzieży WNIOSKODAWCA musi o tym fakcie bezzwłocznie powiadomić TEXA S.p.A.

### 6 – DALSZE OBOWIĄZKI WNIOSKODAWCY

WNIOSKODAWCA zobowiązuje się, w imieniu swoim, firmy jaką reprezentuje, swoich współpracowników i pracowników, do przestrzegania niniejszego regulaminu.

WNIOSKODAWCA zobowiązuje się do zablokowania FUNKCJI SPECJALNYCH w celu zapobieżenia ich wykorzystaniu w przypadku przekazania urządzenia innym osobom, z jakiegokolwiek powodu (np. odsprzedaż). WNIOSKODAWCA zobowiązuje się poinformować TEXA S.p.A. o zakończeniu swojej działalności lub zbyciu urządzenia na rzecz osób trzecich, oraz o wypadkach wszczęcia przeciw niemu postępowania upadłościowego.

### 7 – ODPOWIEDZIALNOŚĆ

Zgodnie z zapisami niniejszego Regulaminu, WNIOSKODAWCA ponosi wyłączną i pełną odpowiedzialność za korzystanie z FUNKCJI DIAGNOSTYCZNYCH, z FUNKCJI SPECJALNYCH oraz zgodnie z wykorzystaniem jakiegokolwiek urządzenia i oprogramowania dostarczonego przez TEXA S.p.A. oraz jej Autoryzowanych Dystrybutorów, a zakupionych przez WNIOSKODAWCĘ. WNIOSKODAWCA na podstawie postanowień niniejszego regulaminu zwalnia TEXA S.p.A. oraz jej Autoryzowanych Dystrybutorów z jakiegokolwiek odpowiedzialności odszkodowawczej względem siebie oraz osób trzecich, wynikającej z nieprawidłowego lub niedbałego wykorzystania FUNKCJI AUTODIAGNOSTYCZNYCH i/lub FUNKCJI SPECJALNYCH, bądź też wykorzystania niezgodnego z instrukcjami, procedurami i fazami zawartymi w oprogramowaniach i instrukcjach obsługi urządzeń dostarczonych przez TEXA S.p.A. oraz jej Autoryzowanych Dystrybutorów, a zakupionych przez WNIOSKODAWCĘ.

### 8 – OBOWIĄZUJĄCE PRAWO I SĄD WŁAŚCIWY

Niniejszy Regulamin podlega prawu włoskiemu, a sądem właściwym i wyłącznym, do rozstrzygnięcia sporów, jest sąd w Treviso (Włochy).

PIECZĄTKA I PODPIS WNIOSKODAWCY

-----

Zgodnie z art. 1341 włoskiego Kodeksu Cywilnego, zastosowanie mają w szczególności poniższe paragrafy:

1 – OŚWIADCZENIE WNIOSKODAWCY; 2 – WYDANIE KODU; 3 – WYKORZYSTANIE; 4 – ZMIANA ZAPISÓW; 5 – ZASADY BEZPIECZEŃSTWA; 6 – DALSZE OBOWIĄZKI WNIOSKODAWCY; 7 – ODPOWIEDZIALNOŚĆ; 8 - OBOWIĄZUJĄCE PRAWO I SĄD WŁAŚCIWY

PIECZĄTKA I PODPIS WNIOSKODAWCY

-----

### PRZETWARZANIE DANYCH OSOBOWYCH ZGODNIE Z ROZPORZĄDZENIEM USTAWODAWCZYM 196/2003 Republiki Włoskiej.

Zgodnie z art. 13 rozporządzenia ustawodawczego 196/2003, informujemy, że Administratorem danych osobowych jest TEXA S.p.A., a DYSTRYBUTOR działa jako podmiot przetwarzający je w formie drukowanej, elektronicznej bądź telematycznej, dla następujących celów:

- Realizacji niniejszej umowy i wymogów prawnych;
- Analizy rynku, działań marketingowych, statystycznych oraz w celu podniesienia standardu zarządzania swoją działalnością handlową;
- Przesyłania, drogą e-mail i/lub SMS, materiałów reklamowych i promocyjnych dotyczących przyszłych inicjatyw w zakresie sprzedaży, promocji nowych produktów, usług i oferty, również podmiotów trzecich, z branży motoryzacyjnej i transportowej.

Uwzględniając cele wymienione w punkcie a) wyjaśniamy, iż udostępnienie Państwa danych jest obowiązkowe z mocy prawa. W przypadku odmowy przekazania danych umowa nie będzie mogła zostać zrealizowana; w odniesieniu do celów określonych w punktach b) i c) udostępnienie danych nie jest obowiązkowe. Z tego względu, w odniesieniu do punktów b) i c), prosimy o wyrażenie jednoznacznej zgody na wykorzystanie danych do celów tam określonych. Odmowa udzielenia zgody nie będzie mieć wpływu na realizację umowy. Poza przetwarzaniem i przekazywaniem danych niezbędnym do realizacji niniejszej umowy oraz wymogów prawnych, dane mogą być przekazywane we Włoszech, w celach określonych powyżej, następującym podmiotom zewnętrznym: Instytucjom kredytowym oraz innym podmiotom finansowym, w celu realizacji obowiązków dotyczących relacji handlowych (np. płatności), specjalistom, konsultantom i firmom konsultingowym; kancelariom prawnym i windykacyjnym a także firmom prowadzącym działalność handlową i promocyjną w celach marketingowych, w tym także przesyłanie materiałów promocyjnych związanych z oferowanymi produktami i usługami. Informujemy, że możecie Państwo skorzystać z praw wynikających z art. 7 rozporządzenia ustawodawczego 196/2003, przesyłając wniosek na poniższy adres e-mailowy: [privacy@texa.com](mailto:privacy@texa.com). Administratorem danych jest Texa S.p.A., Via 1 Maggio 9, Monastier di Treviso (TV). WNIOSKODAWCA, po zapoznaniu się z powyższymi informacjami wyraża zgodę na wykorzystanie przez firmę TEXA S.p.A., inne firmy grupy TEXA oraz przez DYSTRYBUTORA swoich danych dla celów wskazanych w punktach b) i c), by możliwe było ich przekazanie następującym podmiotom i organizacjom zewnętrznym: Instytucjom kredytowym oraz innym podmiotom finansowym, w celu realizacji obowiązków dotyczących relacji handlowych (np. płatności); specjalistom, konsultantom i firmom konsultingowym, kancelariom prawnym i windykacyjnym a także firmom prowadzącym działalność handlową i promocyjną w celach marketingowych, w tym także przesyłanie materiałów promocyjnych związanych z oferowanymi produktami i usługami.

PIECZĄTKA I PODPIS WNIOSKODAWCY

-----